

プロ直伝・実務直結セミナー

# GMP 査察通訳

## セミナーとワークショップのご案内

GMP査察／監査は、製薬企業が必ず受けなければならない、避けては通れないもの。特に関西は製薬の町。景気に左右されることなく、安定した仕事の需要が期待できます。クライアントにとっては査察／監査結果はビジネスに影響を及ぼす真剣勝負の場。そこできっちり仕事（通訳）をすればレポートは間違いなし。そのための適切な準備、心構えを本セミナーとワークショップで学んで頂きます。

参加費 ¥ 3,000.- (税抜)

先着 **50** 名様  
(事前予約制)

[日 時] ▶▶▶ 2月24日 (日) PM13:00 ~ PM15:00 (開場12:50)  
※同日、通訳者登録会あり  
[会 場] ▶▶▶ インタースクール 大阪校1階  
[内 容] ▶▶▶ GMP査察通訳の心得、査察前に行う準備の仕方

参加費 ¥ 50,000.- (税抜)

先着 **10** 名様  
(事前予約制)

[日 時] ▶▶▶ 3月17、24、31日 (日) PM13:00 ~ PM15:00×3レッスン  
[会 場] ▶▶▶ インタースクール 大阪校  
[内 容] ▶▶▶ オープニングプレゼン・ツアー・文書レビュー・最終好評など各段階での注意点、GMPで使われる頻出用語や査察現場で効果的な英語表現  
※終了後、GMP査察通訳修了証をお渡しいたします



講師：河村 睦美

- 同志社大学在学中からインタースクールで学び、会議通訳コースを修了後、製薬企業で幹部付き通訳として勤務後、フリーランスの会議通訳者として様々な分野の通訳に携わる。GMPの欧米当局査察、製造委託先監査、模擬査察など毎年多くの実績を積み、昨年の査察/監査業務実績は延べ約80日。

### セミナー終了後 通訳者登録会を実施いたします。

日 程：2月24日 (日) 10:00~/15:00~ 午前/午後の二部制  
応募方法：インタースクールセミナー申し込みのフォームからお申込下さい  
必要事項：事前に履歴書、職務経歴書、通訳実績をご提出下さい

※参加費は当日会場にてお納めいただけます。

### インタースクール大阪校

〒531-0072 大阪市北区豊崎3-20-1 インターグループビル  
■ OsakaMetro御堂筋線「中津」駅3番出口より徒歩2分  
■ 阪急「梅田」駅茶屋町口より徒歩5分



お申込みは  
HPかメールで

HP  
MAIL

<http://www.interschool.jp/school/osaka/>  
[school-osa@intergroup.co.jp](mailto:school-osa@intergroup.co.jp)